



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 912 247 066
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: HORN OF AFRICA AS
Forretningsadresse: Strandgaten 212
5004 BERGEN

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Zaid Beyene
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 16.07.2021

Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 08.07.2022



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		1 216 314	1 833 013
Annen driftsinntekt		194 446	124 223
Sum inntekter		1 410 760	1 957 236
Kostnader			
Varekostnad		538 066	552 203
Lønnskostnad	8	278 654	704 541
Avskrivning på driftsmidler og immaterielle eiendeler	5	19 629	29 211
Annen driftskostnad	9	362 093	461 811
Sum kostnader		1 198 443	1 747 765
Driftsresultat		212 318	209 471
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		15	18
Sum finansinntekter		15	18
Annen rentekostnad		-60 930	179 389
Sum finanskostnader		-60 930	179 389
Netto finans		60 945	-179 371
Ordinært resultat før skattekostnad		273 262	30 100
Skattekostnad på ordinært resultat		41 052	6 633
Ordinært resultat etter skattekostnad		232 210	23 467
Årsresultat		232 210	23 467
Overføringer og disponeringer			
Annen egenkapital		232 210	23 467
Sum overføringer og disponeringer		232 210	23 467



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel		71 141	68 568
Sum immaterielle eiendeler		71 141	68 568
Varige driftsmidler			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom	5	1 532 965	1 552 594
Sum varige driftsmidler		1 532 965	1 552 594
Sum anleggsmidler		1 604 106	1 621 162
Omløpsmidler			
Varer			
Varer			37 089
Sum varer			37 089
Fordringer			
Kundefordringer			13 468
Andre fordringer			570
Sum fordringer			14 038
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende	10	141 242	41 911
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		141 242	41 911
Sum omløpsmidler		141 242	93 038
SUM EIENDELER		1 745 348	1 714 200
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital (1 000 aksjer à kr 300,00)	4, 11	300 000	300 000



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
Sum innskutt egenkapital		300 000	300 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	11	583 923	351 713
Sum opptjent egenkapital		583 923	351 713
Sum egenkapital	11	883 923	651 713
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Gjeld til kredittinstitusjoner		698 614	298 251
Øvrig langsiktig gjeld			600 000
Sum annen langsiktig gjeld		698 614	898 251
Sum langsiktig gjeld		698 614	898 251
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		-17 735	
Betalbar skatt		62 956	10 877
Skyldige offentlige avgifter		95 130	86 302
Annen kortsiktig gjeld		22 461	67 058
Sum kortsiktig gjeld		162 811	164 236
Sum gjeld		861 425	1 062 487
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		1 745 348	1 714 200



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2021 582050

Enheten

Organisasjonsnummer: 912 247 066
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: HORN OF AFRICA AS
Forretningsadresse: Strandgaten 212
5004 BERGEN

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Zaid Beyene
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 16.07.2021

Revisjon

Selskapet har besluttet at årsregnskapet
ikke skal revideres: Ja
Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern
autorisert regnskapsfører: Ja
Ekstern autorisert regnskapsfører har i
løpet av regnskapsåret bistått ved den
løpende regnskapsføringen eller utført
andre tjenester for selskapet enn å
utarbeide årsregnskapet: Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 05.08.2021

Brønnøysundregistrene
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefon: 75 00 75 00
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 912 247 066
HORN OF AFRICA AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		1 216 314	1 833 013
Annen driftsinntekt		194 446	124 223
Sum inntekter		1 410 760	1 957 236
Kostnader			
Varekostnad		538 066	552 203
Lønnskostnad	8	278 654	704 541
Avskrivning på driftsmidler og immaterielle eiendeler	5	19 629	29 211
Annen driftskostnad	9	362 093	461 811
Sum kostnader		1 198 443	1 747 765
Driftsresultat		212 318	209 471
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		15	18
Sum finansinntekter		15	18
Annen rentekostnad		-60 930	179 389
Sum finanskostnader		-60 930	179 389
Netto finans		60 945	-179 371
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på ordinært resultat		41 052	6 633
Ordinært resultat etter skattekostnad		232 210	23 467
Årsresultat		232 210	23 467
Overføringer og disponeringer			
Annen egenkapital		232 210	23 467
Sum overføringer og disponeringer		232 210	23 467



Organisasjonsnr: 912 247 066
HORN OF AFRICA AS

BALANSE

Beløp i: NOK **Note** **2020** **2019**

BALANSE - EIENDELER

Anleggsmidler

Immaterielle eiendeler

Utsatt skattefordel 71 141 68 568
Sum immaterielle eiendeler 71 141 68 568

Varige driftsmidler

Tomter, bygninger og annen fast eiendom 5 1 532 965 1 552 594
Sum varige driftsmidler 1 532 965 1 552 594

Sum anleggsmidler 1 604 106 1 621 162

Omløpsmidler

Varer

Varer 37 089
Sum varer 37 089

Fordringer

Kundefordringer 13 468
Andre fordringer 570
Sum fordringer 14 038

Bankinnskudd, kontanter og lignende

Bankinnskudd, kontanter og lignende 10 141 242 41 911
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende 141 242 41 911

Sum omløpsmidler 141 242 93 038

SUM EIENDELER 1 745 348 1 714 200

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital

Innskutt egenkapital

Aksjekapital (1 000 aksjer à kr 300,00) 4, 11 300 000 300 000
Sum innskutt egenkapital 300 000 300 000

Opptjent egenkapital

Annen egenkapital 11 583 923 351 713
Sum opptjent egenkapital 583 923 351 713

Sum egenkapital 11 883 923 651 713



Gjeld		
Langsiktig gjeld		
Annen langsiktig gjeld		
Gjeld til		
kredittinstitusjoner	698 614	298 251
Øvrig langsiktig gjeld		600 000
Sum annen langsiktig gjeld	698 614	898 251
Sum langsiktig gjeld	698 614	898 251
Kortsiktig gjeld		
Leverandørgjeld	-17 735	
Betalbar skatt	62 956	10 877
Skyldige offentlige avgifter	95 130	86 302
Annen kortsiktig gjeld	22 461	67 058
Sum kortsiktig gjeld	162 811	164 236
Sum gjeld	861 425	1 062 487
SUM EGENKAPITAL OG GJELD	1 745 348	1 714 200



Organisasjonsnr: 912 247 066
HORN OF AFRICA AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Regnskapsprinsipper
Se filvedlegg.

Note
Er det usikkerhet om fortsatt drift?: Nei

Note
4

Antall aksjer og aksjeeiere

<u>Aksjeklasse</u>	<u>Ant. aksjer</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Bokført verdi</u>
Ordinære aksjer	1000.00	300.00	300000.00
<u>Aksjeeiere - fritekst</u>	<u>Antall</u>	<u>Eierandel</u>	<u>Aksjeklasse</u>
Zaid, Beyene (Daglig leder, Styreleder)	1000.00	100.00%	Ordinære aksjer
<u>Sum</u>	<u>Sum antall</u>	<u>Sum eierandel</u>	
	1000.00	100.00%	

Note
8

Lønn og ytelser

<u>Lønn</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	242662.00	634798.00
<u>Arbeidsgiveravgift</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	34835.00	90745.00
<u>Andre ytelser</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	1157.00	-21003.00
<u>Sum lønnskostnader</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	278654.00	704540.00

Note
2

Ytelser til ledende personer



Ytelser til daglig leder

<u>Ytelser</u>	<u>Lønn</u>	<u>Pensj.forpl.</u>	<u>Andre godtgj.</u>
	135000.00		

Note
2

Ytelser til andre ledende personer

Note
9

Ytelser til revisjon

<u>Revisjon</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	57459.00	56355.00
<u>Sum godtgjørelse til revisor</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	57459.00	56355.00

Note
8

Antall årsverk i regnskapsåret

Virksomheten har hatt følgende antall årsverk:
2.00

Note
1

Obligatorisk tjenstepensjon

Er virksomheten pliktig til å ha tjenstepensjonsordning etter lov:
Nei

Oppfyller pensjonsordning lovkravene: Nei

Note
3

Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer og aksjeeiere

Er det gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer: Nei



Noter 2020 HORN OF AFRICA AS

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak.

Salgsinntekter

Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

Klassifisering og vurdering av balanseposter

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter poster som knytter seg til varekretsløpet. For andre poster enn kundefordringer omfattes poster som forfaller til betaling innen ett år etter transaksjonsdagen. Anleggsmidler er eiendeler bestemt til varig eie og bruk. Langsiktig gjeld er gjeld som forfaller senere enn ett år etter transaksjonsdagen.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler avskrives etter en fornuftig avskrivningsplan. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene. I tillegg gjøres det for øvrige kundefordringer en uspesifisert avsetning for å dekke antatt tap.

Varebeholdninger

Lager av innkjøpte varer er verdsatt til laveste av anskaffelseskost etter FIFO- prinsippet og virkelig verdi. Egentilvirkede ferdigvarer og varer under tilvirkning er vurdert til variabel tilvirkningskost. Det foretas nedskrivning for påregnelig ukurans.

Varige driftsmidler

Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlenes levetid dersom de har antatt levetid over 3 år og har en kostpris som overstiger kr 15.000. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet.

Forøvrig er følgende regnskapsprinsipper anvendt:

FIFO-metoden for tilordning av anskaffelseskost for ombyttbare finansielle eiendeler, laveste verdis prinsipp for markedsbaserte finansielle omløpsmidler, forsikret pensjonsforpliktelse er ikke balanseført - kostnaden er lik premien, pensjonsforpliktelser knyttet til AFP-ordningen er ikke balanseført, leieavtaler er ikke balanseført, langsiktige tilvirkningskontrakter er inntektsført etter fullført kontrakt metoden, pengeposter i utenlandsk valuta er verdsatt til kursen ved regnskapsårets slutt og kostmetoden er benyttet for investeringer i datterselskap/tilknyttet selskap. Egne utgifter til forskning og utvikling og til utvikling av rettigheter er kostnadsført.

Utbytte er inntektsført samme år som det er avsatt i datterselskap/tilknyttet selskap, dersom det er sannsynlig at beløpet vil mottas. Ved utbytte som overstiger andel av tilbakeholdt resultat etter kjøpet representerer den overskytende del tilbakebetaling av investert kapital, og er fratrukket investeringens verdi i balansen.

Skatt

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt skattemessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er utlignet og skattevirkningen er beregnet på nettogrunnlaget.

Selskapet har ikke endret regnskapsprinsipp fra 2019 til 2020.

Note 1 - Obligatorisk tjenestepensjon

Virksomheten er ikke pliktig til å ha tjenestepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenestepensjon.



Note 2 - Ytelser til ledende personer

	Lønn	Pensjonsforpliktelse	Annen godtgjørelse
Ytelser til daglig leder	135 000	0	0

Note 3 - Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer

Det er ikke gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer.

Note 4 - Aksjekapital og aksjonærer

Aksjeklasse	Antall aksjer	Pålydende	Bokført verdi
Ordinære aksjer	1 000	300,00	300 000,00
Sum	1 000		300 000,00

Aksjeeier	Antall aksjer	Eierandel	Aksjeklasse
Zaid, Beyene (Daglig leder, Styreleder)	1 000	100,00%	Ordinære aksjer
Totalt antall aksjer	1 000	100,00%	

Note 5 - Spesifikasjon av varige driftsmidler

	Bygninger og annen fast eiendom	Driftsløsøre, inventar o.l	Sum
Anskaffelseskost 01.01.2020	1 649 258	103 023	1 752 281
Tilgang i året	0	0	0
Avgang i året	0	0	0
Anskaffelseskost 31.12.2020	1 649 258	103 023	1 752 281
Akk. av- og nedskr. 01.01.2020	(96 664)	(103 023)	(199 687)
Akkumulerte avskr. 31.12.2020	(116 293)	(103 023)	(219 316)
Balanseført verdi pr. 31.12.2020	1 532 965	0	1 532 965
Årets avskrivninger	(19 629)		(19 629)
Økonomisk levetid	5 - 100 år	5 år	
Avskrivningsplan: Lineær og Saldo	1 - 20,0 %	20 %	

Note 6 - Skatt

	2020	2019
Ordinært resultat før skattekostnad	273 262	30 100
+/- Permanente forskjeller	1 207	49
+/- Årets endring i midlertidige forskjeller	11 695	19 293
Årets skattegrunnlag	286 164	49 442
Betalbar inntektsskatt for selskapet basert på 22%	62 956	10 877
Sum	62 956	10 877
+/- For lite (for mye) avsatt skatt tidligere år	(19 331)	
+/- Endring i utsatt skatt	(2 573)	(4 244)
Skattekostnad i resultatregnskapet	41 052	6 633
Betalbar skatt i skattekostnad	62 956	10 877
Betalbar skatt i balansen	62 956	10 877



Note 7 - Midl. forskjeller - Utsatt skatt/skattefordel

Utsatt skatt/utsatt skattefordel i balansen avsettes på grunnlag av forskjeller mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier i henhold til norsk regnskapsstandard for skatt. Midlertidige skatteøkende og skattereduserende forskjeller som kan utlignes er nettoført.

Midlertidige forskjeller knyttet til:	01.01.2020	31.12.2020	Endring
Anleggsmidler	1 512 922	1 501 227	11 695
Sum midlertidige forskjeller	1 512 922	1 501 227	11 695
Utsatt skatt 31.12.20. basert på 22%	332 843	330 270	2 573

Note 8 - Lønnskostnader etc

	2020	2019
Lønn	242 662	634 798
Arbeidsgiveravgift	34 835	90 745
Andre relaterte ytelser	1 157	(21 003)
Sum	278 654	704 540

Foretaket har sysselsatt 2 årsverk i regnskapsåret.

Note 9 - Revisjon

	2020	2019
Revisjon	57 459	56 355
Andre tjenester	0	0
Sum godtgjørelse til revisor	57 459	56 355

Note 10 - Bankinnskudd

I posten for bankinnskudd inngår egen konto for bundne skattetrekksmidler med kr 957.

Note 11 - Egenkapital

Aksjekapital
Annen EK
Sum
Egenkapital 01.01.2020
300 000
351 713
651 713
Årets resultat
232 210
232 210
Egenkapital 31.12.2020
300 000
583 923
883 923



Årsberetning 2020 HORN OF AFRICA AS

Virksomhetens art

HORN OF AFRICA AS drifter restauranter og kafeer. Selskapet har forretningslokaler i Bergen.

Fortsatt drift

Det er ikke inntrådt forhold etter regnskapsårets utgang som er av betydning for bedømmelsen av selskapet. Styret mener videre at det er riktig å legge forutsetningen om fortsatt drift av selskapet til grunn ved avleggelsen av årsregnskapet.

Forsknings- og utviklingsaktiviteter

Selskapet har for tiden ingen pågående forsknings- eller utviklingsaktiviteter.

Arbeidsmiljøet

Selskapet har to ansatte og arbeidsmiljøet er etter vår oppfatning godt.

Det har ikke forekommet eller blitt rapportert alvorlige arbeidsuhell eller ulykker i løpet av året.

Likestilling

Selskapet har to ansatte, en mann og ei kvinne. Det jobbes kontinuerlig med å sikre et likt antall arbeidstakere av hvert kjønn.

Ytre miljø

Selskapets virksomhet forurensrer ikke det ytre miljø. Det er heller ikke iverksatt spesielle tiltak på området.

BERGEN, 16.07.2021

Zaid Beyene, styrets leder, sign.